



Spolufinancováno
Evropskou unií



MINISTERSTVO
PRO MÍSTNÍ
ROZVOJ ČR

NÁZEV VEŘEJNÉ ZAKÁZKY: „Milovice – rozvoj služeb eGovernmentu – Portál občana“

EVIDENČNÍ ČÍSLO VEŘEJNÉ ZAKÁZKY: Z2025-038526

ZADAVATEL VEŘEJNÉ ZAKÁZKY:

Název: **Město Milovice**
Sídlo: nám. 30. června 508, 289 24 Milovice - Mladá
IČ: 00239453

ZÁSTUPCE ZADAVATELE:

Obchodní firma: **Advokátní kancelář Brož, Sedlatý s.r.o.**
Sídlo: Vinohradská 2828/151, 130 00 Praha 3
IČ: 24827452

Vysvětlení zadávací dokumentace #1

I.

Vysvětlení zadávací dokumentace na žádost dodavatele

Zástupci zadavatele byla dne 5.8.2025 doručena žádost dodavatele o vysvětlení zadávací dokumentace k výše specifikované veřejné zakázce.

Dodavatel ve své žádosti uvádí doslovně následující:

Dotaz č. 1

V ustanovení čl. 9.3 návrhu smlouvy o dílo je stanovena povinnost zhotovitele udělit objednateli oprávnění upravovat, zpracovávat, měnit název díla, spojovat jej s jiným dílem a dále s ním pracovat.

Dotaz: V souvislosti s tímto požadavkem si dovoluujeme upozornit, že u proprietárního software není možné ze strany dodavatele udělit takový rozsah licenčních oprávnění, jaký je uveden v čl. 9.3 návrhu smlouvy o dílo. Prosíme o potvrzení, zda je tento požadavek aplikovatelný pouze na části díla nově vytvořená dodavatelem, nikoliv na proprietární software.“

K dotazu dodavatele č. 1 zadavatel uvádí následující:

Zadavatel uvádí, že čl. 9 smlouvy o dílo je nutné vykládat ve všech souvislostech, přičemž v čl. 9.1. je uvedeno „Zhotovitel v rámci plnění předmětu této smlouvy vytvoří dílo podléhající ochraně podle ZA a OZ, a tak poskytuje objednateli licenci - tj. oprávnění k výkonu práva užívat jím vytvořené autorské dílo.“

Zadavatel tedy potvrzuje k dotazu dodavatele, že požadavek ve smyslu čl. 9.3. smlouvy o dílo je aplikovatelný na části díla nově vytvořené dodavatelem.

Dotaz č. 2

V kapitolách 4.4.8 - 4.4.10 technické specifikace veřejné zakázky je požadována integrace na systém od společnosti Vita software. V praxi bývá zvykem, že SW Vita, který zpracovává pouze některé specifické agendy, je propojen se systémem spisové služby a veškeré dokumenty ze SW Vita jsou zároveň evidovány ve spisové službě. Je tedy možné chápat integraci se SW Vita jakou součást integrace portálu na systém spisové služby?

K dotazu dodavatele č. 2 zadavatel uvádí následující:

Pro zadavatele je klíčové naplnění požadavku 4.4.9 z technické specifikace, citujeme „Provedená integrace zajistí zjištění stavu podání / řízení z agendy Stavební úřad, Přestupky“. Způsob, jakým budou relevantní data pro portál zajištěna, tj. zda formou integrace na systém Stavební úřad, Přestupky (VITA software s.r.o.) nebo na systém elektronické spisové služby T-WIST (T-MAPY spol. s r.o.), je na uvážení dodavatele. Způsob provedení integrace pak dodavatel v rámci dodávky popíše v dokumentaci skutečného provedení viz. požadavek 4.1 v technické specifikaci.

Dotaz č. 3

V kapitolách 4.4.3 - 4.4.4 technické specifikace veřejné zakázky je požadavek na integraci se systémem spisové služby T-Wist s odkazem na popis komunikačního rozhraní v příloze číslo 2 technické dokumentace. V této příloze v souboru Priloha_integrace_T-WIST.PDF je v kapitole 10 popsán obecný konektor pro externí aplikace, který je vytvořen v souladu s podmínkami tzv. obecného rozhraní pro komunikaci mezi elektronickými systémy spisových služeb. Můžeme tomu tedy rozumět tak, že portál

občana komunikuje se spisovou službou přes rozhraní dle národního standardu pro elektronické systémy spisové služby?

K dotazu dodavatele č. 3 zadavatel uvádí následující:

Zadavatel komunikaci dle Národního standardu pro elektronické systémy spisové služby (NSESSS) výslovně nevyžaduje. Za účelem zajištění transparentnosti zadávacího řízení a porovnatelnosti nabídek zadavatel zajistil zdokumentované komunikační rozhraní na straně elektronické spisové služby T-WIST (T-MAPY spol. s r.o.). Jedná se o obecný konektor pro externí aplikace, který citujeme „*je navržen jako WSDL server, který pracuje pod protokolem SOAP*“. Elektronická spisová služba T-WIST obsahuje SOAP rozhraní dle NSESSS ve verzi 2017 a zároveň i ve verzi 2024 viz <https://mv.gov.cz/clanek/narodni-standard-pro-elektronicke-systemy-spisove-sluzby.aspx>

II.

Zadavatel s ohledem na obsah tohoto vysvětlení zadávací dokumentace neprodluhuje lhůtu pro podání nabídek.

.....
za Město Milovice
JUDr. Jiří Brož, LL.M., jednatel
Advokátní kancelář Brož, Sedlatý s.r.o.